K 15071/2026 (č. pod. 08006)
05. 11. 2026

OKRESNÝ ÚRAD NITRA

ODBOR STAROSTLIVOSTI O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE
Oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja
Štefánikova trieda 69, 949 01 Nitra

V. KALLO

Číslo spisu
OU-NR-OSZP2-2026/001308-028

Nitra
04. 11. 2026

Rozhodnutie

o ustanovení opatrovníka

Popis konania / Účastníci konania

Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja ustanovuje podľa § 16 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov účastníkovi konania p. Matilda Páldiová, Verket 93, 2580 Folldal, Nórsko nar. 24.05.1936, naposledy bytom podľa údajov uvedených v Registri obyvateľstva: Kpt. Nálepku 788/41, 937 01 Želiezovce, opatrovníka pána Jozefa Páldiho, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo

Výrok

Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja (ďalej „Okresný úrad Nitra"), ako príslušný orgán štátnej správy podľa zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 12 zákona č. 409/2011 Z. z. o niektorých opatreniach na úseku environmentálnej záťaže a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej „zákon o environmentálnych záťažiach"), ustanovuje podľa § 16 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej „správny poriadok")
účastníkovi konania Matilda Páldiová, Verket 93, 2580 Folldal, Nórsko nar. 24.05.1936, naposledy bytom podľa údajov uvedených v Registri obyvateľstva: Kpt. Nálepku 788/41, 937 01 Želiezovce,

opatrovníka pána Jozefa Páldiho, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo

v konaní vo veci určenia povinnej osoby za environmentálnu záťaž zapísanú v Registri B pod označením „NZ (028) / Štúrovo – odkalisko Smurfit Kappa Štúrovo – SK/EZ/NZ/600" (ďalej „environmentálna záťaž odkalisko Štúrovo") č.s.: OU-NR-OSZP2-2026/001308 (OU-NR-OSZP2-2024/0013649)

na všetky úkony súvisiace s ďalším konaním, t.j. prijímanie písomností, podávanie návrhov a žiadostí, zúčastňovanie sa na prejednávaní vo veci, vyjadrovanie súhlasu a nesúhlasu, podávanie opravných prostriedkov, zastupovanie v odvolacom konaní do vykonania zápisu dedičov do katastra nehnuteľností.

Odôvodnenie

Okresnému úradu Nitra bol dňa 09.02.2024 Okresným úradom Nové Zámky postúpený návrh p. Matildy Páldiovej, nar. 24.05.1936, naposledy bytom podľa údajov uvedených v Registri obyvateľstva: Kpt. Nálepku 788/41, 937 01 Želiezovce, ako vlastníka nehnuteľnosti, na ktorej sa environmentálna záťaž nachádza, na začatie konania o určení povinnej osoby pre environmentálnu záťaž evidovanú v Informačnom systéme environmentálnych záťaží v Registri B - NZ (028) / Štúrovo – odkalisko Smurfit Kappa Štúrovo - SK/EZ/NZ/600 (ďalej len „environmentálna

záťaž"). Okresný úrad Nitra v danej veci vydal rozhodnutie č. OU-NR-OSZP2-2024/013649-011 zo dňa 21.06.2024 (ďalej aj ako „napadnuté rozhodnutie"), ktorým zastavil konanie v danej veci podľa § 5 ods. 5 zákona č. 409/2011 Z. z. a súčasne určil lehotu na predloženie plánu prác účastníkovi konania PPŠ, a. s. podľa § 8 ods. 1 písm. b) bod 1 zákona č. 409/2011 Z. z. v lehote do piatich rokov od dňa právoplatnosti napadnutého rozhodnutia. Proti napadnutému rozhodnutiu podal včas rozklad účastník konania p. Matilda Páldiová zo dňa 06.08.2024, doručené na okresný úrad Nitra dňa 07.08.2024. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, sekcia geológie a prírodných zdrojov, odbor environmentálnej geológie a implementácie geologických projektov (ďalej „MŽP SR") rozhodnutím č. 11359/2025-5.2 zo dňa 25.02.2025 doručeného na Okresný úrad Nitra dňa 01.09.2025, zrušil rozhodnutie Okresného úradu Nitra č. OU-NR-OSZP2-2024/013649-011 zo dňa 21.06.2024 a vec bola vrátená na Okresný úradu Nitra na nové prejednanie a rozhodnutie vo veci určenia povinnej osoby za environmentálnu záťaž zapísanú v Registri B pod označením „NZ (028) / Štúrovo – odkalisko Smurfit Kappa Štúrovo – SK/EZ/NZ/600.

V rámci uvedeného konania o určenie povinnej osoby za environmentálnu záťaž odkalisko Štúrovo Okresný úrad Nitra v priebehu doručovania písomností účastníkovi konania p. Matilde Páldiovej, nar. 24.05.1936, naposledy bytom podľa údajov uvedených v Registri obyvateľstva: Kpt. Nálepku 788/41, 937 01 Želiezovce, nebolo možné podľa informácie o výsledku doručenia (vyjadrenia poštového doručovateľa) zásielku listinne doručiť z dôvodu, že adresát zásielky zomrel. V rámci uvedeného konania navrhovateľka uviedla nasledovnú korešpondenčnú adresu na doručovanie písomností: Verket 93, 2580 Folldal, Nórsko.
Na základe uvedenej skutočnosti Okresný úrad Nitra vykonával zistenia v rámci ktorých požiadal príslušný matričný orgán (Osobitnú matriku) o vydanie úmrtného listu, resp. o oficiálne potvrdenie úmrtia pani Matildy Páldiovej. Okresný úrad Nitra obdržal od Okresného súdu Levice listinu označenú ako DEATH CERTIFICATE týkajúcej sa úmrtia pani Matildy Páldiovej, avšak Okresný súd Levice nevedel posúdiť originalitu, resp. správnosť takto uvedenej verejnej listiny z toho dôvodu skutočnosť, či ide o úmrtný list alebo o vydané osvedčenie o úmrtí zisťuje v súčinnosti s Veľvyslanectvom Nórskeho kráľovstva so sídlom vo Viedni. Za účelom ďalšieho procesného postupu Okresný úrad Nitra opätovne požiadal príslušný matričný úrad o vydanie úmrtného listu, resp. o oficiálne potvrdenie úmrtia pani Matildy Páldiovej a to aj s poukazom na už predložené oznámenie z Nórskeho kráľovstva.
Do dnešného dňa nebolo Okresnému úradu Nitra oficiálne potvrdené úmrtie pani Matildy Páldiovej, a nie je možné identifikovať domnelých dedičov a pričom je v konaní potrebné pokračovať, Okresný úrad Nitra má za to, že ustanovením opatrovníka dôjde k najvyššej možnej miere k zachovaniu procesných práv dotknutých subjektov, pričom súčasne bude možné efektívne pokračovať v konaní sledujúcom ochranu ústavného práva na priaznivé životné prostredie. Okresný úrad Nitra, ktorý disponuje listinou označenou ako DEATH CERTIFICATE, pristúpil k určeniu opatrovníka aj z dôvodu verejného záujmu, kedy vyšší záujem prevažuje, keďže ide o konanie vo veci podľa zákona č. 409/2011 Z. z. o environmentálnych záťažiach, kde je prvoradým cieľom štátu identifikovať povinnú osobu, aby mohlo dôjsť k sanácii. Environmentálna záťaž zo svojej podstaty predstavuje aktívne alebo potenciálne riziko pre ľudské zdravie a podzemné či povrchové vody. Záujem spoločnosti na eliminácii environmentálnej hrozby a sanácii územia jednoznačne prevažuje nad nedostupnosťou účastníka konania. Podľa § 3 ods. 3 správneho poriadku sú správne orgány povinné vybavovať veci včas a bez zbytočných prieťahov. Ak by sa konanie prerušilo na neurčito len preto, že účastník nepreberá poštu alebo má neznámy pobyt, došlo by k zmaru účelu celého konania. Ustanovenie opatrovníka je určené práve na to, aby konanie mohlo plynule pokračovať k vydaniu meritórneho rozhodnutia.

V predmetnom konaní o určení povinnej osoby za environmentálnu záťaž bude tiež zohľadnené, že podľa § 4 ods. 5 písm. a) zákona o environmentálnych záťažiach, za povinnú osobu nemožno určiť osobu, ktorá je vlastníkom nehnuteľnosti, na ktorej sa nachádza environmentálna záťaž, u ktorej sa preukáže, že nadobudla nehnuteľnosť na základe dedenia a zároveň nepokračovala v činnosti, ktorá viedla k vzniku environmentálnej záťaže.

Podľa § 16 ods. 2 správneho poriadku právny orgán ustanoví opatrovníka aj účastníkovi konania, ktorého pobyt nie je známy alebo ktorému sa nepodarilo doručiť písomnosť na známu adresu v cudzine a ktorý si neustanovil zástupcu, ako aj účastníkovi konania, ktorý je postihnutý duševnou alebo inou poruchou, pre ktorú nemôže konať, a nemá zákonného zástupcu.
Vzhľadom na vyššie uvedený skutkový stav Okresný úrad Nitra má za to, že boli splnené hmotnoprávne podmienky na ustanovenie opatrovníka a vzhľadom na to, že neboli identifikovaný dedičia pani Matildy Páldiovej, Okresný úrad Nitra začal konanie č. OU-NR-OSZP2-2026/001308-025 zo dňa 28.05.2026 o ustanovení opatrovníka. Za opatrovníka navrhol syna účastníka konania pána Páldi Jozefa, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo, ktorý je objektívne spôsobilý chrániť záujmy účastníka konania, resp. dedičov.
Okresný úrad Nitra dal účastníkom konania pred vydaním rozhodnutia o ustanovení opatrovníka v súlade s § 33 ods. 2 správneho poriadku možnosť vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia, spôsobu jeho zistenia a navrhnúť jeho

doplnenie. Účastníci konania mohli do podkladov pre vydanie rozhodnutia nahliadnuť na Okresnom úrade Nitra, odbore starostlivosti o životné prostredie, oddelení štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja, Štefánikova tr. 69, Nitra počas úradných hodín. Na uplatnenie práva podľa § 33 správneho poriadku určil Okresný úrad Nitra účastníkom konania lehotu 15 dní od doručenia oznámenia.
Upovedomenie o začatí konania s možnosťou vyjadriť sa k veci bolo doručené navrhovanému opatrovníkovi ako aj ostatným účastníkom konania do vlastných rúk.
V rámci určenej lehoty, bola na Okresný úrad Nitra dňa 16.06.2026 doručená písomnosť od účastníka konania p. Tibor Páldi, nar. 11.01.1959, bytom Agátová 1183/12, 937 01 Želiezovce, v ktorej súhlasí s ustanovením za opatrovníka pána Páldi Jozefa, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo, s ktorým p. Matilda Páldiová žila na adrese Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo a zároveň splnomocnil na svoje zastupovanie v správnom konaní č. k. OU-NR-OSZP2-2026/001308 na všetky právne úkony súvisiace s týmto konaním advokátsku kanceláriu Nagy & Nagy s.r.o., Kukučínova 8, 940 02 Nové Zámky, IČO: 53 582 268.
Pán Jozef Páldi, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo zásielku prebral dňa 08.09.2026 a do dňa vydania tohto rozhodnutia nezaslal žiadne svoje vyjadrenie.
Smrť osoby, na podnet ktorej konanie prebieha, nie je možné preukázať obvyklým spôsobom (t. j. predložením úmrtného listu), nakoľko k úmrtiu došlo v cudzine, ktorej vnútroštátne právne predpisy takýto matričný doklad nevydávajú alebo ho za daných okolností nie je možné získať. Okresný úrad Nitra hľadal na funkciu opatrovníka osobu, ktorá je schopná zodpovedne hájiť jeho procesné práva a oprávnené záujmy. Okresný úrad Nitra oslovil pána Jozefa Páldiho, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo, ktorý je synom domnelej zosnulej. Menovaný príbuzný nezaslal do stanoveného termínu žiadne svoje vyjadrenie a zároveň ani nevyslovil svoj nesúhlas, Okresný úrad Nitra má za to, že s uvedeným ustanovením za opatrovníka súhlasí. Okresný úrad Nitra zároveň preveril, že u ustanoveného opatrovníka nedochádza k stretu záujmov s právami a záujmami zastupovaného účastníka v tomto konaní a zároveň druhý priamy príbuzný s ustanovením opatrovníka súhlasí. Na základe uvedených skutočností Okresný úrad Nitra rozhodol tak, ako je uvedené vo výroku tohto rozhodnutia.

Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu je možné podať odvolanie podľa § 53 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov.
Podľa § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov odvolanie sa podáva na Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja, Štefánikova tr. 69, 949 01 Nitra v lehote 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia.
Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom až po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

Na zverejnenie na dobu 15 dní:
1. Mesto Želiezovce, Mestský úrad Želiezovce, Ul. SNP 40/2, 937 01 Želiezovce – úradná tabuľa
2. Okresný úrad Nitra – úradná tabuľa

Vyvesené dňa: ....
podpis, pečiatka

Zvesené dňa: ....
podpis, pečiatka

Mgr. Richard Greguš, MBA, LL.M.
vedúci odboru

Informatívna poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky orgánom verejnej moci

IČO: 00151866 Sufix: 10223

Doručuje sa

Obec Obid, Kráľa Štefana 57, 943 04 Obid, Slovenská republika
Priemyselný park Štúrovo, a. s., Továrenská 1, 943 01 Štúrovo, Slovenská republika
Slovenský pozemkový fond, Búdková 36, 817 15 Bratislava, Slovenská republika
Agrierté - Ebed, a.s., Lúčna , 943 04 Obid, Slovenská republika
Slovenský vodohospodársky podnik , Radničné námestie 8, 969 01 Banská Štiavnica, Slovenská republika
Rímskokatolická cirkev Biskupstvo Nitra , nám. J. Pavla II. 7, 950 50 Nitra, Slovenská republika
NAGY&NAGY advokátska kancelária, JUDr. Tibor Nagy, Kukučínova 8 , 940 01 Nové Zámky, Slovenská republika
Jozef Páldi, Verket 93, 2580 Folldal, Nórske kráľovstvo
Miklós Jenei, Kráľa Štefana 3503/6, 943 04 Obid, Slovenská republika
Mesto Štúrovo, Námestie Slobody 1, 943 01 Štúrovo, Slovenská republika
ATS IMPEX, s.r.o., Remeselnícka 1, 943 04 Obid, Slovenská republika
Ministerstvo životného prostredia, Sekcia geológie a prírodných zdrojov, Námestie Ľudovíta Štúra 1, 812 35 Bratislava, Slovenská republika
Mesto Želiezovce, SNP 40, 937 01 Želiezovce, Slovenská republika
Okresný úrad Nové Zámky, odbor starostlivosti o životné prostredie, Nitrianska 4349/59, Nové Zámky, Slovenská republika